

Section 9.—Langue parlée et langue maternelle.

Langues officielles.—Le recensement de 1931 a relevé 1,322,370 personnes parlant les deux langues officielles du Canada, 6,999,913 parlant l'anglais, 1,779,338 parlant le français et 275,165 incapables de parler l'anglais ou le français. La population du Canada parlant l'une, les deux ou aucune des langues officielles du Canada, classifiée par origines raciales est indiquée dans un tableau à la page 127 de l'Annuaire de 1936.

Distribution rurale et urbaine.—Un aspect intéressant que montre l'analyse des données du recensement de 1931 sont les aptitudes respectives de la population rurale et urbaine à parler les langues officielles; il est particulièrement intéressant de comparer les proportions de ceux qui peuvent parler les deux langues et également de ceux qui ne peuvent en parler aucune. Environ deux fois plus d'urbains que de ruraux parlent le français et l'anglais, et environ trois fois plus de ce dernier groupe ne parlent aucune des deux langues. Il est entendu que l'isolement est plus difficile dans les centres urbains que dans les centres ruraux et il est probable également que les occupations urbaines créent une plus grande nécessité d'acquérir les langues officielles. La conclusion évidente est que de plus fortes proportions d'urbains que de ruraux ont acquis les deux langues officielles. Mais d'autres facteurs entrent en scène, vu que l'acquisition des deux langues officielles est autant une question d'aptitude à les acquérir qu'une question de facilités, de mariage mixte, de nécessité, et ainsi de suite.

Le tableau 18 compare les pourcentages de la population rurale et urbaine du Canada parlant les deux langues officielles ou aucune des deux, classifiée par sexe et âge en 1931.

18.—Pourcentages de la population parlant les deux langues officielles ou aucune des deux, par groupe quinquennal d'âge et par sexe, rurale et urbaine, Canada, 1931.

Groupe d'âges.	Pourcentage parlant le français et l'anglais.				Pourcentage ne parlant aucune des deux langues.			
	Hommes.		Femmes.		Hommes.		Femmes.	
	Ruraux.	Urbains.	Rurales.	Urbaines.	Ruraux.	Urbains.	Rurales.	Urbaines.
5-9.....	4.78	7.69	4.87	7.62	4.28	0.53	4.30	0.52
10-14.....	7.49	14.72	7.67	14.39	1.07	0.09	1.00	0.06
15-19.....	10.10	21.96	10.40	19.83	1.00	0.16	1.26	0.26
20-24.....	12.24	25.58	11.15	20.57	1.71	0.59	2.77	1.05
25-29.....	12.32	25.23	10.24	19.95	2.92	1.98	4.56	1.63
30-34.....	12.67	24.77	9.58	18.55	3.15	2.02	4.44	1.43
35-39.....	12.77	23.63	9.23	16.74	2.36	1.72	4.46	1.11
40-44.....	12.18	21.14	8.76	15.60	2.14	1.86	4.29	0.93
45-49.....	11.92	19.42	8.65	14.35	2.09	1.83	4.51	0.91
50-54.....	11.98	19.20	8.10	13.69	2.32	1.60	4.68	0.84
55-59.....	12.89	19.63	8.48	13.63	2.43	1.52	4.74	0.92
60-64.....	12.15	18.75	7.59	12.11	3.08	1.37	5.33	1.13
65-69.....	12.10	18.59	7.13	11.52	3.35	1.08	5.76	1.24
70-74.....	11.67	17.27	6.74	10.20	3.89	1.08	6.24	1.29
75-79.....	11.62	16.31	6.31	9.86	4.00	1.11	5.15	1.30
80-84.....	11.66	15.32	5.81	9.70	4.12	0.96	5.82	1.04
85-89.....	11.67	14.89	5.93	8.25	4.34	1.23	5.83	1.24
90-94.....	13.93	15.72	6.40	9.21	5.20	1.28	8.91	1.52
95-99.....	14.68	21.21	5.26	10.51	7.54	1.82	13.95	1.81
100 ou plus.....	12.24	16.00	8.62	12.90	30.61	8.00	27.59	12.90
Non indiqué.....	6.29	8.81	4.61	14.04	16.33	1.28	19.51	0.72

Langue maternelle.—A la page 127 de l'Annuaire de 1936 on trouvera un tableau des langues maternelles de la population totale du Canada, par province.